

DFUE - WARENBEGLEITSCHIN
(VDA 4912)

SENDUNGS-NR: 29144845

14.05.2024 - 21:27

LIEFERANT -WERK: 0139
-NUMMER: 91018738

EMPFÄNGER -WERK KUNDE: 100
-NUMMER: 24466

ABLADESTELLE: 14248
LAGERORT:
VERBRAUCHSSTELLE

Schaeffler Savaria Kft.
Zanati út. 31
H-9700 SZOMBATHELY

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

VERSANDART: Autocarro
FRACHTFUEHRER: Schweitzer Gmb
-NUMMER: 99620071
SEND.-GEWICHT 241,00

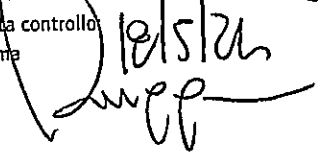
LS-NR	SACHNUMMER KUNDE	MENGE	ME	V/G	BEZEICHNUNG DER LIEFERUNG	BESTELL-NR
-DATUM	SACHNUMMER LIEFERANT				ZUSATZDATEN LIEFERANT	
-POS	PACKMITTEL -MENGE -NUMMER KUNDE				FUELLMENGE -NUMMER LIEFERANT	KONSIGNATION
27144574	2500190000	312	PZ	S /	Cilindro comando frizione	550003202702
14.05.2024	081950284-0000-10					
000010	VP: 24 C6414		X	13,000	067646948-0000	
	VP: 1 PALLET H1		X	0,000	069712719-0000	
	VP: 1 A1208		X		000716820-0000	

***** E N D E *****

12036852h
5013h56h 57

38017h

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 312
Quantità effettiva:
Tipo imballaggio:
Quantità imballi:
Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO
Data controllo: 18/5/24
Firma: 

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, s.n.c - 70026 Modugno (BA)

18 MAG 2024

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

1 Absender ((Name, Anschrift, Land) Sender (Name, Address, Country)		Lieferantennr. Supplier No.	INTERNATIONALER FRACHTBRIEF INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE		CMR			
Schaeffler Savaria Kft.					Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR).			
Zanati út. 31 HU-9700 Szombathely			16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Carrier (Name, Address, Country)		Page 1 / 1 29144845			
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) Consignee (Name, Address, Country)			Schweitzer GmbH & Co. Internationale Spedition KG Carl-Benz Str. 23 DE-71634 Ludwigsburg					
3 Auslieferungsort des Gutes Place designated for delivery of goods Ort/Place Modugno Land/Country Italien			17 Nachfolgender Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Successive Carriers (Name, Address, Country)		ALTA-TRANS Transport-Spedycja-Logistyka Wólcik Spółka Komandytowa 39-204 Żyraków 189E NIP: PL 8722386585, Kierowca biuro@alta-trans.pl			
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Place and Date of taking over the goods Ort/Place Szombathely Land/Country Ungarn Datum/Data 14.05.2024			18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer Reservations of Carriers					
5 Beiliegende Dokumente Documents attached								
6 Kennzeichen und Nr. Mark and Nos		7 Anzahl der Packstücke No. of Packages	8 Art der Verpackung Kind of Package	9 Bezeichnung des Gutes Description of Goods	10 Statistiknummer Statistic Number	11 Bruttogewicht (kg) Gross Weight (kg)	12 Umfang (m³) Volume (m³)	
0027144574		1 PALLET H1		automotive parts	87089390	241,00	0,960	
Summe:		1 Colli				241,00	0,960	
13 Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) Sender's Instructions for Customs, etc.		UN-Nummer Number UN		Verp.-Gruppe Packaging Group	19 zu zahlen vom: to pay by:	Absender Sender	Währung Currency	Empfänger Consignee
AG/SSH-PL3 i.A. Mark Robert Kercza TEL: FAX:					Fracht Transportation Charges			
14 Rückerstattung Reimbursement					Ermäßigungen Reductions			
15 Frachtzahlungsanweisung Payment of Freight Charges FCA SZOMBATHELY					Zwischensumme Sub-Total			
					Zuschläge Supplement			
					Nebengebühren Additional Fees			
					Sonstiges Others			
					Zu zahlende Gesamtsumme/Total to pay			
21 Ausgefertigt in Established in		Szombathely		am at 14.05.2024	24 Gut empfangen Goods received			am at 14.05.2024
22 Schaeffler Savaria Kft. Zanati út. 31 9700 Szombathely		23 ALTA-TRANS Transport-Spedycja-Logistyka Wólcik Spółka Komandytowa 39-204 Żyraków 189E NIP: PL 8722386585, Kierowca biuro@alta-trans.pl		KUEHNE+NAGEL S.r.l. Via del Mezzogiorno 70026 Modugno (BA) szállítvány! szállításra!				
Unterschrift und Stempel des Absenders Signature and stamp of Sender		Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature and stamp of Consignee		"Prelevato con riserva di qualità e quantità"				
25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung Calculation of distance		Paletten-Absender - Paletts Sender		Paletten-Empfänger - Paletts Consignee				
von/from bis/to km		Art Anzahl kein Tausch Tausch		Art Anzahl kein Tausch Tausch				
		Euro-Palette		Euro-Palette				
		Gitterbox-Palette		Gitterbox-Palette				
		Einfach-Palette		Einfach-Palette				
26 Vertragspartner des Frachtführers		Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift		Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift				
27 Amtliches Kennzeichen Kfz RDE61519 RDE6167P								
Anhänger								
Benutzte Gen.-Nr.		O National O Bilateral O EG O CEMT						